



DE

Sehr geehrter Käufer,

erholamer Schlaf ist sehr wichtig für Ihr Baby/Kind. Vielen Dank, dass Sie sich für unser NigCom 7 Nachtlicht entschieden haben. Das NigCom 7 Nachtlicht erstrahlt in über sieben verschiedenen Farben und sorgt für eine angenehme Umgebung und den erholamen Schlaf Ihres Babys/Kindes. Während das Produkt "NigCom" für guten Schlaf unter komfortablen Bedingungen steht, ist "NigCom Adv" die weiterentwickelte Version von "NigCom", welche eine angenehme Umgebung für Ihr Baby gewährleistet und zudem über Überwachungsfunktionen zur Kontrolle der Temperatur und Feuchtigkeit verfügt.

Das NigCom/ NigCom Adv 7 Nachtlicht ist sehr benutzerfreundlich gestaltet. Berühren Sie den Kopf des Bären/Eule, um die Farbe des Lichts zu ändern. Alternativ wechselt die Lichtfarbe auch automatisch oder entsprechend der Raumtemperatur. Dieses Handbuch ist gültig für die Modelle 29001/29002/29003/29004 der Serie NigCom. Sollten Sie unser Produkt zum ersten Mal verwenden, lesen Sie bitte die Anweisungen dieses Benutzerhandbuchs vor Gebrauch sorgfältig durch.

Eigenschaften



- ① Aufzeichnung der maximalen Temperatur und Feuchtigkeit
- ② Aufzeichnung der minimalen Temperatur und Feuchtigkeit
- ③ Raumtemperatur
- ④ Feuchtigkeit
- ⑤ Uhrzeit
- ⑥ Alarm
- ⑦ Nachtlicht-Modus
- ⑧ Touch-Sensor
- ⑨ Ersatzbatterie

Achtung

- Das Gerät enthält Kleinteile (Batterie usw.). Schrauben Sie den Batteriedeckel nach dem Batteriewechsel wieder zu. Achten Sie darauf, dass Ihre Kinder NICHT an die Batterie gelangen können.
- Dieses Gerät ist KEIN SPIELZEUG und nur unter Aufsicht eines Erwachsenen zu gebrauchen.
- Behandeln Sie das Gerät stets vorsichtig, lassen Sie es NICHT fallen.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät NICHT mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Berührung kommt. Dieses Produkt ist nicht wasserfest.
- Setzen Sie das Gerät NICHT der direkten Sonneneinstrahlung aus, und lagern Sie es nicht an sehr heißen oder feuchten Plätzen, um eine Schädigung des Gerätes zu vermeiden.
- Entnehmen Sie die Batterien bei längerem Nichtgebrauch.

Lieferumfang

- 1 x NigCom 7 Nachtlicht
- 1 x Mini-USB-Ladekabel
- 1 x Benutzerhandbuch
- Batterien
 - 1 x aufladbare Lithium-Batterie
 - 2 x 1.5V AAA Batterien (nur für die Modelle 29003/29004)

Technische Daten

Seriename Modell	NigCom 29001/29002	NigCom Adv 29003/29004
Messbereich	X	0°C~50°C (32°F~122°F)
Lagertemperatur	X	-10°C~60°C / 14°F~140°F
Genaugigkeit	X	±1°C von 15°C bis 35°C ±2°C bei anderer Temperaturspanne
Auflösung	X	0.1°C (0.2°F)
Temperatureinheit	X	°C
Feuchtigkeitsspanne	X	10% bis 99%
Speicherfunktion	X	Maximale und minimale Temperatur und Feuchtigkeit
Batterien	1 x wiederaufladbare Lithium-Batterie	1 x wiederaufladbare Lithium-Batterie 2 x 1.5V AAA Batterien

Energieversorgung für das

1. Nachtlicht
 - Das Nachtlicht wird von einer wiederaufladbaren Batterie mit Energie versorgt. Stecken Sie das 5V Mini-USB-Kabel ein, um die Batterie aufzuladen. Nach etwa 8 Stunden wechselt das ROTE LED-Licht auf GRÜN.
 - Ist die Batterie vollständig aufgeladen, leuchtet das Nachtlicht etwa 12 Stunden.
2. Laden Sie die Batterie auf, wenn das Licht dunkel wird oder nicht mehr eingeschaltet werden kann.
3. Thermometer und Hygrometer (nur für die Modelle 29003/29004)
 - Das Thermometer und das Hygrometer werden von zwei 1.5V AAA Batterien mit Energie versorgt.
 - Ersetzen Sie die 1.5V AAA Batterien, sobald das Symbol angezeigt wird.

Einstellung der Uhrzeit und des Zeitformats (12 oder 24 Stunden) (nur für die Modelle 29003/29004)

1. Drücken Sie die "MODE"-Taste, um vom Alarminmodus in den Uhrmodus zu wechseln
2. Drücken und halten Sie die "MODE"-Taste für 2 Sekunden bis das Display **08:08** anzeigt
3. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Stunde einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
4. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Minute einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
5. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um das Zeitformat zu wählen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen

Wecker stellen (nur für die Modelle 29003/29004)

1. Drücken Sie die "MODE"-Taste, um vom Uhrmodus in den Alarminmodus zu wechseln
2. Drücken und halten Sie die "MODE"-Taste bis das Display **08:08** anzeigt
3. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Stunde einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
4. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Minute einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
5. Das Zeichen bedeutet, dass der Wecker gestellt ist

Wecker ausschalten (nur für die Modelle 29003/29004)

1. Drücken Sie die "MODE"-Taste, um vom Uhrmodus in den Alarminmodus zu wechseln
2. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste bis das Symbol verschwindet

Lichtfarbe wechseln (nur für die Modelle 29003/29004)

- Es gibt drei Modi zum Wechseln der Lichtfarbe.
- Modus für die manuelle Farbwahl – DRÜCKEN Sie den Kopf des Bären/der Eule.
 - Modus für die automatische Farbwahl – wechselt die Lichtfarbe alle 5 Sekunden automatisch.
 - Modus für den Farbwechsel bei Temperaturveränderung – Lichtfarbe wechselt entsprechend der Raumtemperatur.
- Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste im Uhrmodus, um einen der Farbmodi zu wählen.

Farbsequenz des Nachtlichts

- Im Modus für die manuelle und automatische Farbwahl:
ROT -> ORANGE -> GRÜN -> BLAU -> LILA -> PINK -> WEISS
- Im Modus für den Farbwechsel bei Temperaturveränderung:
(nur für die Modelle 29003/29004)

Licht	Temperaturspanne
Rot	≥30.0°C
Pink	26.0 bis 29.9°C
Orange	21.0 bis 25.9°C
Grün	17.0 bis 20.9°C
Lila	10.0 bis 16.9°C
Weiβ	≤9.9°C

Speicherfunktion bei "NigCom Adv" (Modelle: 29003/29004)

Das Nachtlicht verfügt über eine Funktion zur Aufzeichnung der maximalen und minimalen Raumtemperatur und Feuchtigkeit. Die gespeicherten Werte können Sie wie folgt ansehen:

1. Drücken Sie die "MAX/MIN"-Taste, um die gespeicherten Werte für die maximale Temperatur und Feuchtigkeit zu sehen.
2. Drücken Sie die "MAX/MIN"-Taste erneut, um die gespeicherten Werte für die minimale Temperatur und Feuchtigkeit zu sehen.
3. Zum Löschen der gespeicherten Werte drücken und halten Sie die "MAX/MIN"-Taste, bis das Display anzeigt.

Bitte beachten Sie:

- Die Werte für die maximale Temperatur und Feuchtigkeit werden um 8:00 Uhr morgens automatisch gelöscht.
- Die Werte für die minimale Temperatur und Feuchtigkeit werden um 20:00 Uhr abends automatisch gelöscht.

FR

Cher utilisateur,

Il est très important pour les enfants et les bébés de dormir correctement. Merci d'avoir acheté la veilleuse NigCom de b&h, qui offre 7 couleurs différentes de lumière afin de fournir un environnement confortable à votre bébé ou enfant et de lui permettre de bien dormir. Le sigle « NigCom » signifie « sommeil confortable » et « NigCom Adv » est la version avancée de « NigCom », qui fournit non seulement un environnement de sommeil confortable à votre bébé mais qui possède également des fonctions de surveillance de température et d'humidité.

La veilleuse NigCom 7/ NigCom Adv est très facile à utiliser : soit vous pouvez toucher la tête de l'ours ou du hibou pour changer la couleur de la lumière, soit elle change automatiquement ou bien en fonction de la température de la pièce. Ce manuel d'utilisation concerne les modèles 29001 / 29002 / 29003 / 29004 de la série NigCom. Avant la première utilisation, veuillez lire toutes les instructions de ce manuel d'utilisation.

Caractéristiques



- ① Mémoire de la température et de l'humidité maximales
- ② Mémoire de la température et de l'humidité minimales
- ③ Température de la pièce
- ④ Humidité
- ⑤ Heure
- ⑥ Alarme
- ⑦ Mode veilleuse
- ⑧ Capteur tactile
- ⑨ Pile à remplacer

Attention

- Cet appareil contient de petites pièces (pile, etc.). N'OUBLIEZ PAS de visser le couvercle des piles après les avoir remplacées. NE PERMETTEZ PAS aux enfants d'accéder aux piles.
- Il ne s'agit pas d'un JOUET et il doit être utilisé sous la surveillance d'un adulte.
- Manipulez-le toujours avec soin et NE le laissez PAS tomber.
- NE le plongez PAS dans l'eau ni dans d'autres liquides, ce produit n'est pas étanche
- NE l'exposez PAS à la lumière directe du soleil et NE le stockez PAS à des endroits trop chauds ou humides. Ces facteurs entraînent des dysfonctionnements de l'appareil.
- Retirez les piles en cas de longue période de non-utilisation.

L'emballage comprend

- 1 x appareil veilleuse NigCom 7
- 1 x câble Mini USB de chargement
- 1 x manuel d'utilisation
- Piles
 - 1 x pile rechargeable au lithium
 - 2 x piles AAA 1.5V (uniquement pour les modèles 29003/29004)

Informations techniques

Nom de la série Modèle	NigCom 29001/29002	NigCom Adv 29003/29004
Intervalle de mesure	X	0°C~50°C (32°F~122°F)
Température de stockage	X	-10°C~60°C / 14°F~140°F
Précision	X	±1°C de 15°C à 35°C ±2°C aux autres températures
Résolution	X	0.1°C (0.2°F)
Unité de température	X	°C
Intervalle d'humidité	X	de 10 % à 99 %
Fonction mémoire	X	Température et humidité max. et min.
Piles	1 x pile rechargeable au lithium	1 x pile rechargeable au lithium 2 x piles AAA 1.5V

Alimentation de

1. Veilleuse
 - Alimentée par une pile rechargeable. Branchez le câble mini USB 5V pour recharger la pile rechargeable pendant environ 8 heures jusqu'à ce que le VOYANT ROUGE devienne VERT.
 - La veilleuse dure environ 12 heures après avoir été complètement rechargeée
 - Chargez l'appareil si la veilleuse est faible ou qu'elle ne s'allume pas.
2. Thermomètre et hygromètre (uniquement pour les modèles 29003/29004)
 - Alimentés par 2 x piles AAA 1.5V.
 - Remplacez les 2 x piles AAA 1.5V si le symbole apparaît à l'écran.

Réglage de l'heure et passage du mode 12 h à 24 h (uniquement pour les modèles 29003/29004)

1. Appuyez sur le bouton « MODE » pour passer du mode alarme au mode horloge
2. Appuyez sur le bouton « MODE » pendant 2 secondes pour faire clignoter l'heure **08:08**
3. Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour ajuster les heures puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer
4. Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour ajuster les minutes puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer
5. Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour choisir le mode 12 h ou 24 h puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer

Réglage de l'alarme (uniquement pour les modèles 29003/29004)

1. Appuyez sur le bouton « MODE » pour passer du mode horloge au mode alarme
2. Appuyez sur le bouton « MODE » jusqu'à faire clignoter l'heure **08:08**
3. Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour ajuster les heures puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer
4. Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour ajuster les minutes puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer
5. L'alarme est ACTIVE

DÉSACTIVATION de l'alarme (uniquement pour les modèles 29003/29004)

1. Appuyez sur le bouton « MODE » pour passer du mode horloge au mode alarme
2. Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » jusqu'à faire disparaître le symbole

Changement de la couleur de la lumière (uniquement pour les modèles 29003/29004)

- Il existe 3 modes pour changer la couleur de la lumière.
- Mode de changement de lumière manuel - APPUYEZ sur la tête de l'ours ou du hibou.
- Mode de changement de lumière automatique - changement de couleur automatique toutes les 5 secondes.
- Mode de changement de température - la couleur de la lumière change en fonction de la température de la pièce.

En mode horloge, appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour choisir l'un des modes de couleur précédents

Séquence de couleurs de la veilleuse

- Modes de couleur manuel et automatique ROUGE -> ORANGE -> VERT -> BLEU -> MAUVE -> ROSE -> BLANC

親愛的客戶：

謝謝購買此NigCom七色夜燈，同時亦恭喜您的寶寶，因為他們的父母很注重寶寶的睡眠質素。好的睡眠質素對您的小寶寶的健康及成長是非常重要。NigCom七色夜燈有七種不同顏色的燈，它們能為你的寶寶提供一個非常舒適的睡眠環境，能令他們睡得安心，自然提高他們的睡眠質素。“NigCom Adv”高級版還會顯示室內溫度及濕度，因此您可為寶寶調效更好的睡眠環境。

NigCom/NigCom Adv七色夜燈非常容易使用，只要按小熊/貓頭鷹的頂部，便可隨意調效燈的顏色，七色夜燈亦可每5秒自動轉換顏色，又或者可設定為室溫模式，會隨著室溫改變顏色。此使用手冊適合“NigCom”七色夜燈系列產品，型號包括小熊(29001)，貓頭鷹(29002)，小熊設有溫度顯示(29003)及貓頭鷹設有溫度顯示(29004)。於首次使用“NigCom”系列產品前，請詳細閱讀此使用手冊。

產品說明

- ①最高室溫及濕度記憶
- ②最低室溫及濕度記憶
- ③室溫
- ④濕度
- ⑤時間
- ⑥鬧鐘
- ⑦夜燈模式
- ⑧接觸感應器
- ⑨更換電池

注意事項

- 此產品含有小零件(電池等)，請緊記每次更換電池後，必須裝上螺絲釘，不要讓小孩接觸到電池。
- 這產品不是玩具，必須在成年人指導下使用
- 請小心操作，切勿掉落。
- 這不是防水產品，不要放入水或其他液體中。
- 不要被陽光直接照射，要小心保存產品，不要存放於太熱及潮濕的地方。
- 如長期不使用此產品，請拆除電池。

包裝內設有

- 1 x NigCom七色夜燈
- 1 x 迷你USB 連接電線
- 1 x 使用手冊
- 電池
 - 1 x 內置充電鋰電池
 - 2 x 1.5V AAA電池(只供設有室溫及濕度顯示型號29003及29004)

技術規格

系列 型號	NigCom 29001/29002	NigCom Adv 29003/29004
測量範圍	X	0°C~50°C (32°F~122°F)
存放溫度範圍	X	-10°C~60°C / 14°F~140°F
精確度	X	±1°C 於 15°至 35°C ±2°C 於其他溫度範圍
解象度	X	0.1°C (0.2°F)
溫度單位	X	°C
濕度範圍	X	10%~99%
記憶功能	X	最高及最低溫度及濕度
電池	1 x 充電鋰電池 2 x 1.5V AAA電池	1 x 充電鋰電池 2 x 1.5V AAA電池

電源

- 1.夜燈
 - 是由內置充電鋰電池供電。將5V迷你USB電線插入產品背部的USB連接頭，連續充電8小時，或直至背部的LED燈由紅色轉為綠色。
 - 充滿電後，可連續使用12小時。
 - 當夜燈變得暗淡或未能正常運作，請充電
- 2.溫度計及濕度計(只供NigCom Adv型號29003及29004)
 - 是由兩個1.5V AAA電池供電。
 - 當顯示屏出現 符號時，請更換電池。

時間及12/24小時模式設定(只供NigCom Adv型號29003及29004)

- 1.按“MODE”按鈕至時間模式
- 2.按住“MODE”按鈕維持2秒，直至時間 **28:88** 閃動。
- 3.按“UP/LIGHT”按鈕調較小時，再按“MODE”確認。
- 4.按“UP/LIGHT”按鈕調較分鐘，再按“MODE”確認。
- 5.按“UP/LIGHT”按鈕選擇12或24小時模式，再按“MODE”確認。

鬧鐘設定(只供NigCom Adv型號29003及29004)

- 1.按“MODE”按鈕至時間模式
- 2.按住“MODE”按鈕直至 **28:88** 閃動。
- 3.按“UP/LIGHT”按鈕調較小時，再按“MODE”確認。
- 4.按“UP/LIGHT”按鈕調較分鐘，再按“MODE”確認。
5. 符號代表鬧鐘開啟

關閉鬧鐘設定(只供NigCom Adv型號29003及29004)

- 1.按“MODE”按鈕由時間模式至鬧鐘模式
- 2.按“UP/LIGHT”按鈕直至 符號消失

如何轉換燈的顏色(只供NigCom Adv型號29003及29004)

- 有3個模式轉換燈的顏色
- 手動模式—按一下小熊或貓頭鷹頭頂的接觸感應器
 - 自動轉換模式—每5秒自動轉換燈的顏色
 - 室溫模式—會隨著室溫改變燈的顏色
- 要轉換以上模式，可於時間模式時，按“UP/LIGHT”按鈕更改模式

七種燈色的排列次序

- 手動及自動模式:
 - 紅色 -> 橙色-> 綠色 -> 藍色 -> 紫色 -> 粉紅色 -> 白色
- 室溫模式，參照下面圖表(只供NigCom Adv型號29003及29004)

顏色	溫度範圍
紅色	≥30.0°C
粉紅色	26.0~29.9°C
橙色	21.0~25.9°C
綠色	17.0~20.9°C
紫色	10.0~16.9°C
白色	≤9.9°C

記憶功能(只供NigCom Adv型號29003及29004)

產品設有儲存最高及最低的溫度及濕度功能。根據以下程序查看紀錄

- 1.按“MAX/MIN”按鈕顯示最高溫度及濕度
- 2.再按一下“MAX/MIN”按鈕會顯示最低溫度及濕度
- 3.要刪除紀錄，按住“MAX/MIN”按鈕直至顯示器出現

注意事項:

- 每天早上8:00，會自動刪除最高溫度及濕度紀錄
- 每天晚上8:00，會自動刪除最低溫度及濕度紀錄

亲爱的客户：

感谢购买此NigCom七色夜灯，同时亦恭喜您的宝宝，因为他们的父母很注重宝宝的睡眠质量。好的睡眠质量对您的小宝宝的健康及成长是非常重要。NigCom七色夜灯有七种不同颜色的灯，它们能为你的宝宝提供一个非常舒适的睡眠环境，能令他们睡得安心，自然提高他们的睡眠质量。“NigCom Adv”高级版还会显示室内温度及湿度，因此您可为宝宝调效更好的睡眠环境。

NigCom/NigCom Adv七色夜灯非常容易使用，只要按小熊/猫头鹰的顶部，便可随意调效灯的颜色，七色夜灯亦可每5秒自动转换颜色，又或者可设定为室温模式，会随着室温改变颜色。此使用手册适合“NigCom”七色夜灯系列产品，型号包括小熊(29001)，猫头鹰(29002)，小熊设有温度显示(29003)及猫头鹰设有温度显示(29004)。于首次使用“NigCom”系列产品前，请详细阅读此使用手册。

产品说明

- ①最高室温及湿度记忆
- ②最低室温及湿度记忆
- ③室温
- ④湿度
- ⑤时间
- ⑥闹钟
- ⑦夜灯模式
- ⑧接触感应器
- ⑨更换电池

注意事项

- 此产品含有小零件（电池等），请紧记每次更换电池后，必须装上螺丝钉，不要让小孩接触到电池。
- 这产品不是玩具，必须在成年人指导下使用
- 请小心操作，切勿掉落。
- 这不是防水产品，不要放入水或其他液体中。
- 不要被阳光直接照射，要小心保存产品，不要存放于太热及潮湿的地方。
- 如长期不使用此产品，请拆除电池。

包装内设有

- 1 x NigCom七色夜灯
- 1 x 迷你USB连接电线
- 1 x 使用手册
- 电池
 - 1 x 内置充电锂电池
 - 2 x 1.5V AAA电池（只供设有室温及湿度显示型号29003及29004）

技术规格

系列 型号	NigCom 29001/29002	NigCom Adv 29003/29004
测量范围	X	0°C~50°C (32°F~122°F)
存放温度范围	X	-10°C~60°C / 14°F~140°F
精确度	X	±1°C 于 15°至 35°C ±2°C 于其他温度范围
解像度	X	0.1°C (0.2°F)
温度单位	X	°C
湿度范围	X	10%~99%
记忆功能	X	最高及最低温度及湿度
电池	1 x 充电锂电池 2 x 1.5V AAA电池	1 x 充电锂电池 2 x 1.5V AAA电池

电源

- 1.夜灯
 - 是由内置充电锂电池供电。将5V迷你USB电线插入产品背部的USB连接头，连续充电8小时，或直至背部的LED灯由红色转为绿色。
 - 充满电后，可连续使用12小时。
 - 当夜灯变得暗淡或未能正常运作，请充电
- 2.温度计及湿度计(只供NigCom Adv型号29003及29004)
 - 是由两个1.5V AAA电池供电。
 - 当显示屏出现 符号时，请更换电池。

时间及12/24小时模式设定(只供NigCom Adv型号29003及29004)

- 1.按“MODE”按钮至时间模式
- 2.按住“MODE”按钮维持2秒，直至时间 **28:88** 闪动。
- 3.按“UP/LIGHT”按钮调较小数，再按“MODE”确认。
- 4.按“UP/LIGHT”按钮调较分钟，再按“MODE”确认。
- 5.按“UP/LIGHT”按钮选择12或24小时模式，再按“MODE”确认。

闹钟设定(只供NigCom Adv型号29003及29004)

- 1.按“MODE”按钮至闹钟模式
- 2.按住“MODE”按钮维持2秒，直至时间 **28:88** 闪动。
- 3.按“UP/LIGHT”按钮调较小数，再按“MODE”确认。
- 4.按“UP/LIGHT”按钮调较分钟，再按“MODE”确认。
5. 符号代表闹钟开启

关闭闹钟设定(只供NigCom Adv型号29003及29004)

- 1.按“MODE”按钮由时间模式至闹钟模式
- 2.按“UP/LIGHT”按钮直至 符号消失

如何转换灯的颜色(只供NigCom Adv型号29003及29004)

- 有3个模式的转换灯的颜色
- 手动模式—按一下小熊或猫头鹰头顶的接触感应器
 - 自动转换模式—每5秒自动转换灯的颜色
 - 室温模式—会随着室温改变灯的颜色
- 要转换以上模式，可于时间模式时，按“UP/LIGHT”按钮更改模式

七种灯色的排列次序

- 手动及自动模式:
 - 红色 -> 橙色-> 绿色 -> 蓝色 -> 紫色 -> 粉红色 -> 白色
- 室温模式，参照下面图表(只供NigCom Adv型号29003及29004)

颜色	温度范围
红色	≥30.0°C
粉红色	26.0~29.9°C
橙色	21.0~25.9°C
绿色	17.0~20.9°C
紫色	10.0~16.9°C
白色	≤9.9°C

记忆功能(只供NigCom Adv型号29003及29004)

产品设有储存最高及最低的温度及湿度功能。根据以下程序查看纪录

- 1.按“MAX/MIN”按钮显示最高温度及湿度
- 2.再按一下“MAX/MIN”按钮会显示最低温度及湿度
- 3.要删除纪录，按住“MAX/MIN”按钮直至显示器出现

注意事项:

- 每天早上8:00，会自动删除最高温度及湿度纪录
- 每天晚上8:00，会自动删除最低温度及湿度纪录



DE

Sehr geehrter Käufer,

erholamer Schlaf ist sehr wichtig für Ihr Baby/Kind. Vielen Dank, dass Sie sich für unser NigCom 7 Nachtlicht entschieden haben. Das NigCom 7 Nachtlicht strahlt in über sieben verschiedenen Farben und sorgt für eine angenehme Umgebung und den erholamen Schlaf Ihres Babys/Kindes. Während das Produkt "NigCom" für guten Schlaf unter komfortablen Bedingungen steht, ist "NigCom Adv" die weiterentwickelte Version von "NigCom", welche eine angenehme Umgebung für Ihr Baby gewährleistet und zudem über Überwachungsfunktionen zur Kontrolle der Temperatur und Feuchtigkeit verfügt.

Das NigCom/ NigCom Adv 7 Nachtlicht ist sehr benutzerfreundlich gestaltet. Berühren Sie den Kopf des Bären/Eule, um die Farbe des Lichts zu ändern. Alternativ wechselt die Lichtfarbe auch automatisch oder entsprechend der Raumtemperatur. Dieses Handbuch ist gültig für die Modelle 29001/29002/29003/29004 der Serie NigCom. Sollten Sie unser Produkt zum ersten Mal verwenden, lesen Sie bitte die Anweisungen dieses Benutzerhandbuchs vor Gebrauch sorgfältig durch.

Eigenschaften



- ① Aufzeichnung der maximalen Temperatur und Feuchtigkeit
- ② Aufzeichnung der minimalen Temperatur und Feuchtigkeit
- ③ Raumtemperatur
- ④ Feuchtigkeit
- ⑤ Uhrzeit
- ⑥ Alarm
- ⑦ Nachtlicht-Modus
- ⑧ Touch-Sensor
- ⑨ Ersatzbatterie

Achtung

- Das Gerät enthält Kleinteile (Batterie usw.). Schrauben Sie den Batteriedeckel nach dem Batteriewechsel wieder zu. Achten Sie darauf, dass Ihre Kinder NICHT an die Batterie gelangen können.
- Dieses Gerät ist KEIN SPIELZEUG und nur unter Aufsicht eines Erwachsenen zu gebrauchen.
- Behandeln Sie das Gerät stets vorsichtig, lassen Sie es NICHT fallen.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät NICHT mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Berührung kommt. Dieses Produkt ist nicht wasserfest.
- Setzen Sie das Gerät NICHT der direkten Sonneneinstrahlung aus, und lagern Sie es nicht an sehr heißen oder feuchten Plätzen, um eine Schädigung des Gerätes zu vermeiden.
- Entnehmen Sie die Batterien bei längerem Nichtgebrauch.

Lieferumfang

- 1 x NigCom 7 Nachtlicht
- 1 x Mini-USB-Ladekabel
- 1 x Benutzerhandbuch
- Batterien
 - 1 x aufladbare Lithium-Batterie
 - 2 x 1.5V AAA Batterien (nur für die Modelle 29003/29004)

Technische Daten

Seriename Modell	NigCom 29001/29002	NigCom Adv 29003/29004
Messbereich	X	0°C~50°C (32°F~122°F)
Lagertemperatur	X	-10°C~60°C / 14°F~140°F
Genaugigkeit	X	±1°C von 15°C bis 35°C ±2°C bei anderer Temperaturspanne
Auflösung	X	0.1°C (0.2°F)
Temperatureinheit	X	°C
Feuchtigkeitsspanne	X	10% bis 99%
Speicherfunktion	X	Maximale und minimale Temperatur und Feuchtigkeit
Batterien	1 x wiederaufladbare Lithium-Batterie	1 x wiederaufladbare Lithium-Batterie 2 x 1.5V AAA Batterien

Energieversorgung für das

1. Nachtlicht

- Das Nachtlicht wird von einer wiederaufladbaren Batterie mit Energie versorgt. Stecken Sie das 5V Mini-USB-Kabel ein, um die Batterie aufzuladen. Nach etwa 8 Stunden wechselt das ROTE LED-Licht auf GRÜN.
- Ist die Batterie vollständig aufgeladen, leuchtet das Nachtlicht etwa 12 Stunden.

2. Laden Sie die Batterie auf, wenn das Licht dunkel wird oder nicht mehr eingeschaltet werden kann.

- 3. Thermometer und Hygrometer (nur für die Modelle 29003/29004)
 - Das Thermometer und das Hygrometer werden von zwei 1.5V AAA Batterien mit Energie versorgt.
 - Ersetzen Sie die 1.5V AAA Batterien, sobald das Symbol angezeigt wird.

Einstellung der Uhrzeit und des Zeitformats (12 oder 24 Stunden) (nur für die Modelle 29003/29004)

- 1. Drücken Sie die "MODE"-Taste, um vom Alarminmodus in den Uhrmodus zu wechseln
- 2. Drücken und halten Sie die "MODE"-Taste für 2 Sekunden bis das Display anzeigt
- 3. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Stunde einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
- 4. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Minute einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
- 5. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um das Zeitformat zu wählen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen

Wecker stellen (nur für die Modelle 29003/29004)

- 1. Drücken Sie die "MODE"-Taste, um vom Uhrmodus in den Alarminmodus zu wechseln
- 2. Drücken und halten Sie die "MODE"-Taste bis das Display anzeigt
- 3. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Stunde einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
- 4. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste, um die richtige Minute einzustellen, und drücken Sie die "MODE"-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen
- 5. Das Zeichen bedeutet, dass der Wecker gestellt ist

Wecker ausschalten (nur für die Modelle 29003/29004)

- 1. Drücken Sie die "MODE"-Taste, um vom Uhrmodus in den Alarminmodus zu wechseln
- 2. Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste bis das Symbol verschwindet

Lichtfarbe wechseln (nur für die Modelle 29003/29004)

- Es gibt drei Modi zum Wechseln der Lichtfarbe.
- Modus für die manuelle Farbwahl – DRÜCKEN Sie den Kopf des Bären/der Eule.
- Modus für die automatische Farbwahl – wechselt die Lichtfarbe alle 5 Sekunden automatisch.
- Modus für den Farbwechsel bei Temperaturveränderung – Lichtfarbe wechselt entsprechend der Raumtemperatur.

Drücken Sie die "UP/LIGHT"-Taste im Uhrmodus, um einen der Farbmodi zu wählen.

Farbsequenz des Nachtlichts

- Im Modus für die manuelle und automatische Farbwahl:
ROT -> ORANGE -> GRÜN -> BLAU -> LILA -> PINK -> WEISS
- Im Modus für den Farbwechsel bei Temperaturveränderung:
(nur für die Modelle 29003/29004)

Licht	Temperaturspanne
Rot	≥30.0°C
Pink	26.0 bis 29.9°C
Orange	21.0 bis 25.9°C
Grün	17.0 bis 20.9°C
Lila	10.0 bis 16.9°C
Weiβ	≤9.9°C

Speicherfunktion bei "NigCom Adv" (Modelle: 29003/29004)

Das Nachtlicht verfügt über eine Funktion zur Aufzeichnung der maximalen und minimalen Raumtemperatur und Feuchtigkeit. Die gespeicherten Werte können Sie wie folgt ansehen:

1. Drücken Sie die "MAX/MIN"-Taste, um die gespeicherten Werte für die maximale Temperatur und Feuchtigkeit zu sehen.
2. Drücken Sie die "MAX/MIN"-Taste erneut, um die gespeicherten Werte für die minimale Temperatur und Feuchtigkeit zu sehen.
3. Zum Löschen der gespeicherten Werte drücken und halten Sie die "MAX/MIN"-Taste, bis das Display anzeigt.

Bitte beachten Sie:

- Die Werte für die maximale Temperatur und Feuchtigkeit werden um 8:00 Uhr morgens automatisch gelöscht.
- Die Werte für die minimale Temperatur und Feuchtigkeit werden um 20:00 Uhr abends automatisch gelöscht.

FR

Cher utilisateur,

Il est très important pour les enfants et les bébés de dormir correctement. Merci d'avoir acheté la veilleuse NigCom de b&h, qui offre 7 couleurs différentes de lumière afin de fournir un environnement confortable à votre bébé ou enfant et de lui permettre de bien dormir. Le sigle « NigCom » signifie « sommeil confortable » et « NigCom Adv » est la version avancée de « NigCom », qui fournit non seulement un environnement de sommeil confortable à votre bébé mais qui possède également des fonctions de surveillance de température et d'humidité.

La veilleuse NigCom 7/ NigCom Adv est très facile à utiliser : soit vous pouvez toucher la tête de l'ours ou du hibou pour changer la couleur de la lumière, soit elle change automatiquement ou bien en fonction de la température de la pièce. Ce manuel d'utilisation concerne les modèles 29001 / 29002 / 29003 / 29004 de la série NigCom. Avant la première utilisation, veuillez lire toutes les instructions de ce manuel d'utilisation.

Caractéristiques



- ① Mémoire de la température et de l'humidité maximales
- ② Mémoire de la température et de l'humidité minimales
- ③ Température de la pièce
- ④ Humidité
- ⑤ Heure
- ⑥ Alarme
- ⑦ Mode veilleuse
- ⑧ Capteur tactile
- ⑨ Pile à remplacer

Attention

- Cet appareil contient de petites pièces (pile, etc.). N'OUBLIEZ PAS de visser le couvercle des piles après les avoir remplacées. NE PERMETTEZ PAS aux enfants d'accéder aux piles.
- Il ne s'agit pas d'un JOUET et il doit être utilisé sous la surveillance d'un adulte.
- Manipulez-le toujours avec soin et NE le laissez PAS tomber.
- NE le plongez PAS dans l'eau ni dans d'autres liquides, ce produit n'est pas étanche
- NE l'exposez PAS à la lumière directe du soleil et NE le stockez PAS à des endroits trop chauds ou humides. Ces facteurs entraînent des dysfonctionnements de l'appareil.
- Retirez les piles en cas de longue période de non-utilisation.

L'emballage comprend

- 1 x appareil veilleuse NigCom 7
- 1 x câble Mini USB de chargement
- 1 x manuel d'utilisation
- Piles
 - 1 x pile rechargeable au lithium
 - 2 x piles AAA 1.5V (uniquement pour les modèles 29003/29004)

Informations techniques

Nom de la série Modèle	NigCom 29001/29002	NigCom Adv 29003/29004
Intervalle de mesure	X	0°C~50°C (32°F~122°F)
Température de stockage	X	-10°C~60°C / 14°F~140°F
Précision	X	±1°C de 15°C à 35°C ±2°C aux autres températures
Résolution	X	0.1°C (0.2°F)
Unité de température	X	°C
Intervalle d'humidité	X	de 10 % à 99 %
Fonction mémoire	X	Température et humidité max. et min.
Piles	1 x pile rechargeable au lithium	1 x pile rechargeable au lithium 2 x piles AAA 1.5V

Alimentation de

- 1. Veilleuse
 - Alimentée par une pile rechargeable. Branchez le câble mini USB 5V pour recharger la pile rechargeable pendant environ 8 heures jusqu'à ce que le VOYANT ROUGE devienne VERT.
 - La veilleuse dure environ 12 heures après avoir été complètement rechargeée
 - Chargez l'appareil si la veilleuse est faible ou qu'elle ne s'allume pas.

2. Thermomètre & Hygromètre (uniquement pour les modèles 29003/29004)

- Alimentés par 2 x piles AAA 1.5V.

• Remplacez les 2 x piles AAA 1.5V si le symbole apparaît à l'écran.

Réglage de l'heure et passage du mode 12 h à 24 h (uniquement pour les modèles 29003/29004)

- 1. Appuyez sur le bouton « MODE » pour passer du mode alarme au mode horloge
- 2. Appuyez sur le bouton « MODE » pendant 2 secondes pour faire clignoter l'heure

Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour ajuster les heures puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer

Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour ajuster les minutes puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer

Appuyez sur le bouton « UP/LIGHT » pour choisir le mode 12 h ou 24 h puis appuyez sur le bouton « MODE » pour confirmer

Alimentation de

- Alimentée par une pile rechargeable. Branchez le câble mini USB 5V pour recharger la pile rechargeable pendant environ 8 heures jusqu'à ce que le VOYANT ROUGE devienne VERT.
- La veilleuse dure environ 12 heures après avoir été complètement rechargeée
- Chargez l'appareil si la veilleuse est faible ou qu'elle ne s'allume pas.

2. Thermomètre & Hygromètre (for model 29003/ 29004 only)

- Is powered by rechargeable battery. Plug in the 5V mini USB cable to charge up the rechargeable battery for around 8 hours, until the RED LED light turn to GREEN.
- Night light can last for around 12 hours after fully charged.
- Charging the device if the night light is dim or cannot be turned on.

2.Thermomètre & Hygrometer (for model 29003/ 29004 only)

- Is powered by the 2 x 1.5V AAA batteries.

• Replacing the 2 x 1.5V AAA batteries if the symbol appears on the display.